

<仕事・会社(2)>

●勤務時間について

(1)通常、1日の勤務時間は何時間ですか。

Usually, how many hours do you work a day?

(2)一般に、勤務時間は9時から5時までです。

In general, we work from nine to five.

(3)仕事が忙しくなると、2-3時間の残業は普通です。

When I'm busy with work, I often work two or three hours over time.

(4)1時間の昼食時間があります。

We have a one-hour lunch break.

(5)会社は週48時間制です。

The company keeps a 48-hour week.

(6)うちの会社は週休2日制を実施しています。

Our company keeps a five-day working week.

●職場での付き合いについて

(1)仕事の後で日本人の同僚と飲みに行ったりしますか。

Do you go for a drink after work with your Japanese colleagues?

(2)我々日本人は仕事の後で、よく同僚と連れだって飲みに出かけます。

We Japanese often go for drinks with colleagues after work.

(3)職場の仲間との付き合いは、我々にとってとても大切なことなのです。

It's very important for us to socialize with the coworkers in the office.

(4)誰かから飲みを誘われるとなかなか断われません。

If someone asks me to have a drink with him, it's hard to refuse.

(5)週に2-3回ほど飲みに行きますが、毎晩というわけでもありません。

We go for a drink two or three times a week, but not every night.

(6)特に週末は、みんなで大いに飲みます。

Especially on weekends we have a good drink.